※ 번역문은 민원 신청을 위한 참고용이며, 기존의 한글 서식에 한글로 작성하여 제출해야 함을 유의해주시기 바랍니다.

※ 请注意，译文仅供参考。申请政务服务时，必须在正式的韩文版表格用韩文填写后提交。

■ 영양플러스사업 / 난임부부 시술비 지원사업

■ 营养+项目/不孕夫妇手术费支援项目

사실혼 확인보증서
事实婚姻确认保证书

당사자1 : 연락처 :
当事人1 : 联系方式 :
생년월일 :
出生日期 :
주소 :
地址 :

당사자2 : 연락처 :
当事人2 : 联系方式 :
생년월일 :
出生日期 :
주소 :
地址 :

위 당사자1과 당사자2는 사실상 혼인관계가 있으며, (. . .)부터 현재까지 1년 이상의 부부공동생활을 유지하고 있습니다. **해당 사실은 보증인이 보증할 수 있으며, 보증일 이후에 해당 사실과 다르다고 인정된 경우 보증인이 관계법령에 따라 법적 책임을 지는 것에 동의합니다.**

上述当事人1和当事人2实际上有婚姻关系, 从(. . .)至今维持了一年以上的夫妻共同生活。担保人将对该事实担保，并自担保日起，被认定与事实不符的，担保人同意依据相关法令承担法律责任。

또한, 사실혼 보증 사무에 대해 추가 제출한 서류에 기록된 보증인의 개인정보를 처리하는 것에 동의합니다.
此外，同意处理事实婚姻担保事务随附文件中记录的担保人的个人信息。

20 . . .

보증인1 : **(인)** (당사자(1, 2)와의 관계 :)
担保人1 : **(盖章)** (与当事人(1, 2)的关系 :)
생년월일 : 연락처 :
出生日期 : 联系方式 :
주소 :
地址 :

보증인2 : **(인)** (당사자(1, 2)와의 관계 :)
担保人2 : **(盖章)** (与当事人(1, 2)的关系 :)
생년월일 : 연락처 :
出生日期 : 联系方式 :
주소 :
地址 :

○○보건소장 귀하
○○保健所长 启

※ 추가 제출 서류 : 보증인의 신분증 사본 각 1부
(생년월일과 성별을 제외한 주민등록번호는 삭제)
※ 追加提交文件：担保人的身份证复印件各1份
(删除出生日期和性别以外的居民身份证号)